

פרק פה - Psalm 85

א לַמְנַצֵּחַ | לְבְנֵי־קֹרַח מִזְמוֹר:

La'menase'ah li'bneh Korah mizmor.

ב רָצִיתָ ד' אֶרְצֶךָ שְׁבֹתָ שְׁבוֹת [שְׁבִית] יַעֲקֹב:

Rasita Adonai arsecha shabta shebit Ya'akob.

ג נָשָׂאתָ עֵינֶיךָ עֲמֹד כָּסִיתָ כָּל־חַטָּאתָם סֵלָה:

Nasata avon amecha kisita chol hatatam sela.

ד אֶסְפֹּתָ כָּל־עֲבֹרֹתֶיךָ הֶשִׁיבֹתָ מִחֵרוֹן אַפֶּיךָ:

Asafta chol ebratecha heshibota me'haron apecha.

ה שׁוּבֵנו אֱלֹהֵי יִשְׂרָאֵל וְהִפֵּר כַּעֲסֶיךָ עִמָּנוּ:

Shubenu Eloheh yish'enu ve'hafer ka'ascha imanu.

ו הַלְעוֹלָם תִּאֶנְף־בָּנוּ תִמְשֹׁךְ אַפְּךָ לְדֹר וָדֹר:

Ha'll'olam te'enaf banu timshoch apecha le'dor va'dor.

ז הֲלֹא־אַתָּה תִּשׁוּב תַחֲיֵנוּ וְעֲמֹךְ יִשְׁמְחוּ־בָךְ:

Ha'lo Ata tashub tehayenu ve'amecha yismehu bach.

ח הֲרֵאֵנוּ ד' חֲסִדֶיךָ וַיִּשְׁעֶךָ תִּתֵּן־לָנוּ:

Har'enu Adonai hasdecha ve'yesh'acha titen lanu.

ט אֲשַׁמְעָה מֵהַיְדָבָר הַקָּל | ד' כִּי יְדַבֵּר שְׁלוֹם אֶל־עַמּוֹ וְאֶל־חֲסִידָיו וְאֶל־יְשׁוּבוֹ  
לְכִסְלָה:

Eshme'a ma yedaber ha'El Adonai ki yedaber shalom el amo ve'el hasidav ve'al yashubu le'chisla.

י אֵךְ | קְרוֹב לִירְאָיו יִשְׁעוּ לְשִׁכּוֹן כְּבוֹד בְּאַרְצָנוּ:

Ach karob li're'av yish'o li'shkon kabod be'arsenu.

יא חֶסֶד־וְאֵמֶת נִפְגָּשׁוּ צְדָק וְשְׁלוֹם נִשְׁקוּ:

Hesed ve'emet nifgashu sedek ve'shalom nashaku.

יב אֵמֶת מֵאֶרֶץ תִּצְמַח וְצְדָק מִשָּׁמַיִם נִשְׁקָף:

Emet me'ereetz tismah ve'sedek mi'shamayim nishkaf.

יג גַּם־ד' יִתֵּן הַטּוֹב וְאַרְצָנוּ תִּתֵּן יְבוּלָה:

Gam Adonai yiten ha'tob ve'arsenu titen yebulah.

יד צְדָק לְפָנָיו יִהְיֶה וְיִשֵּׁם לְדֶרֶךְ פְּעָמָיו:

Sedek lefanav yehalech ve'yasem le'derech pe'amav.